



১৭৮০

## บันทึกข้อความ

[illegible]

## ส่วนราชการ.

က.

๒๘  
วันที่

1502.

A1 : n v7 no t

B1:  $\gamma_1' \quad \alpha_1' \quad \alpha_1' \quad L_0$

A2 : 21 on 24.1.22

B2 : 2 7 6 1 3 2

A3 :  $\frac{1}{2} \sin \theta$

B3 :  $\overset{1}{42}$   $\overset{1}{92}$   $\overset{1}{274}$

A4 : 2<sup>11</sup> 167 + 44<sup>2</sup>

B4:  $\frac{Y'}{8} \frac{1}{20} \frac{1}{16} \frac{1}{64} \frac{1}{32} \frac{1}{52} K$

C1 : 172 172 172 172 172

DL1 : 420 64300 1232

C2 :  $\frac{2}{27}$   $\frac{2}{108}$  (16.)  $\frac{2}{972}$   $\frac{2}{1}$ ?

DL2:  $\frac{1}{2} \ln 2$

C3 : 2/7 2/14 2/21

DL3 : തേൻ രാധ ബാ

C4 : 27 262V 27 27

DL4: 21 71 2100 400

DS1 : జనం మా పం

๒. อัตราดอกเบี้ย = 4%     ทุน / บาท     มี ค่า / บาท

DS2 : 021 321 151

3 תב"ש 510104 ס.ח. מ.מ. 2535

DS3 : 1980

4.  $\frac{1}{2} \frac{d}{dt} \left( \frac{1}{2} \frac{d^2}{dt^2} \right) = \frac{1}{2} \frac{d^3}{dt^3}$  —  $\frac{1}{2} \frac{d^3}{dt^3}$  85 ✓

DS4 : 230 ✓ ✓

102 102 102 102

*[Handwritten signature]*

10/11/2018

1941

11-12-13 11-14-15 11-16-17 11-18-19 11-20-21 11-22-23 11-24-25 11-26-27 11-28-29 11-30-31 12-1-2 12-3-4 12-5-6 12-7-8 12-9-10 12-11-12 12-13-14 12-15-16 12-17-18 12-19-20 12-21-22 12-23-24 12-25-26 12-27-28 12-29-30 12-31-1

5. กบฏ/ลัทธิคอมมิวนิสต์ในภาคใต้ ๒๕๐๖-๒๕๑๓

|   | A       | B       | C       | DL | DS  | הערות        |
|---|---------|---------|---------|----|-----|--------------|
| 1 | ①       | ③       | ⑤       |    | 125 | החלפת חומרים |
| 2 | 22      | 38      | 34      | 33 |     | החלפת חומרים |
| 3 | +       | 57      | +       | +  |     | 100 מ"מ      |
| 4 | ②<br>44 | ④<br>45 | ⑥<br>41 | 45 | 34  | החלפת חומרים |

นาย ภาณุ อนุชาตกุล ๒๕๕๕/๑๐/๑๖

# A. Body parts (3)

ไทยกับจีนเหมือนกัน

1. belly ท้อง, 肚 腹

to:ŋ<sup>44</sup>?

2. blood เลือด 血

lɔ:t<sup>44</sup>

3. bone กระดูก 骨

dup<sup>34</sup>

4. ear หู 耳

hu. 33

listen ฟัง 聽

fa:ŋ<sup>44</sup>?

5. egg ไข่ 蛋

chɔi<sup>44</sup>

6. eye ตา 眼

ta: 33

7. fat, grease ไขมัน, 油 脂肪 油脂 nam mon<sup>44</sup>?

8. foot เท้า 脚 足

ti:n 33-

9. intestines ลำไส้ 腸

sai 34?

10. hair (head) ผม 髮

phom. 33

11. hair (body) ขน 毛

xun 33

12. hand มือ 手

mu. 44?

arm แขน 臂

xe:n 33

13. head หัว 頭

ho: 33

14. heart หัวใจ 心臟

ho: ca:ɔ<sup>33</sup>

15. horn เขา 角

xau 33

16. liver ตับ 肝

tap<sup>44</sup>?

17. mouth ปาก 口

him sop<sup>44</sup>

18. neck คอ 脖子

xɔ: 44?

19. nose จมูก 鼻子

day 33

20. skin หนัง 皮

na:ŋ 33

bark (เปลือกไม้) 壳

na:ŋ<sup>42</sup> mei<sup>43</sup>

21. saliva น้ำลาย 口水

nam<sup>44</sup> sa:la:j<sup>44</sup>?

Useful words  
10 body parts

คณะอักษรศาสตร์  
มหาวิทยาลัย  
CHULALONGKORN UNIVERSITY

|                         |                   |
|-------------------------|-------------------|
| 22. tail หาง 尾          | həi: 33           |
| 23. tongue ลิ้น 舌       | lin 33 42         |
| 24. tooth ฟัน 齿         | xɛ:w 44?          |
| 25. wing ปีก 翅          | pi? 34            |
| 26. nail เล็บ 指甲        | lep 34            |
| back ขวบ 背              | sa laŋ 33         |
| knee เข่า 膝盖            | hoi xəu 44        |
| leg ขา 脚 腿              | xə: 33            |
| 27. finger นิ้ว 手指      | niw 43 mu: 44?    |
| 28. palm ฝ่า (มือ) 掌    | fə: 44 mu 44?     |
| 29. penis อวัยวะ 阴茎     | ku:ai 44?         |
| 30. vagina ช่อง 阴道      | hi: 33            |
| breast อก 胸部            | nə: 34? ʔək 44    |
| bust อก 乳房              | nu 44             |
| 31. brain สมอง 脑        | ʔɛ: ʔ 44          |
| 32. navel สะดือ 肚脐      | sa: j bi: 33      |
| 33. shit shit 屎         | khɛ: 34?          |
| 34. piss ปัสสาวะ 尿      | ʔi:aw 32          |
| 35. sweat เหงื่อ 汗      | nam hə: 44        |
| 36. snot น้ำมูก, น้ำ 鼻涕 | khɛ: 34? ma: ʔ 34 |
| 37. vomit อาเจียน 吐     | hə: ʔ 34          |
| 38. marrow ไขกระดูก 骨髓  | ʔɛ ʔ 44 dup 34?   |
| 39. breath ลมหายใจ 呼吸   | hə: ca: 33        |
| life ชีวิต 生命           | jaŋ 44 hə: 44?    |

B. Pronouns, kinship terms, nouns referring to humans

|                         |    |                                                            |
|-------------------------|----|------------------------------------------------------------|
| 40. person, human being | 人  | kun <sup>44?</sup>                                         |
| 41. you                 | 你  | mun <sup>44?</sup>                                         |
| 42. I                   | 我  | ku: <sup>33</sup>                                          |
| 43. child               | 孩子 | din <sup>34</sup> noi: <sup>34</sup>                       |
| one's child             | 孩子 | lu? <sup>44</sup>                                          |
| 44. grandchild          | 孙子 | la:n <sup>33</sup>                                         |
| 45. son-in-law          | 女婿 | lu? <sup>44</sup> xə:j <sup>33</sup> / pə:m? <sup>34</sup> |
| 46. name                | 名字 | eu: <sup>44</sup>                                          |

C. Foodstuffs

|                 |    |                                                             |
|-----------------|----|-------------------------------------------------------------|
| 47. peas, beans | 豆  | mn? <sup>33</sup> tho: <sup>44</sup> / (din <sup>33</sup> ) |
| 48. poison      | 毒  | ja: <sup>33</sup> bo? <sup>44</sup>                         |
| 49. mushroom    | 菌  | het <sup>34</sup>                                           |
| fungus, mole    | 霉  | me:ŋ <sup>44?</sup>                                         |
| 50. liquor      | 酒  | lau <sup>34?</sup>                                          |
| 51. banana      | 香蕉 | ko:j <sup>34?</sup>                                         |
| medicine        | 药  | ja: <sup>33</sup>                                           |
| rice (plant)    | 稻  | ka: <sup>34?</sup> (nəi <sup>33</sup> )                     |
| (unhusked) rice | 糙米 | ka:w <sup>34</sup> ka: <sup>34?</sup>                       |
| (husked) rice   | 米  | ka:w <sup>34</sup> so:n <sup>33</sup>                       |
| (cooked) rice   | 饭  | ka:w <sup>34</sup> suk <sup>34</sup>                        |

D. Animal names or animal products

|          |   |                    |
|----------|---|--------------------|
| 52. meat | 肉 | nei: <sup>44</sup> |
| animal   | 獸 | sa:t <sup>34</sup> |

|                           |                           |
|---------------------------|---------------------------|
| 53. bird 鳥                | nok <sup>34</sup>         |
| 54. dog 狗                 | ma: <sup>33</sup>         |
| 55. fish 魚                | fa: <sup>32</sup>         |
| 56. louse (head) 虱 頭虱, 虱子 | hau <sup>32</sup> (11U2n) |
| 57. snake 蛇               | yu: <sup>44?</sup>        |
| 58. frog 蛙                | kop <sup>34</sup>         |
| 59. insect 昆蟲             | mei: <sup>44?</sup>       |
| 60. bee 蜜蜂                | phung <sup>34?</sup>      |
| 61. dove 鴿 鴿子             | nok chao <sup>33</sup>    |
| 62. monkey 猴子             | ling <sup>44?</sup>       |
| 63. pig 猪                 | mu: <sup>33</sup>         |
| 64. duck 鴨                | pet <sup>34</sup>         |
| chicken 雞                 | kai <sup>44?</sup>        |
| 65. otter 水獺              | noi: <sup>44?</sup>       |
| 66. horse 馬               | ma: <sup>34?</sup>        |
| 67. ant 螞蟻                | mot <sup>44?</sup>        |
| 68. bear 熊                | mi: <sup>33</sup>         |
| land leech 草蜢 山蜢          | to: tau: <sup>34?</sup>   |
| water leech 水蝨 水蠅         | to: pin <sup>33</sup>     |
| 69. rat 鼠                 | nu: <sup>33</sup>         |

E. Natural objects or phenomena;  
the inanimate landscape; vegetable  
and mineral kingdoms

|               |                        |
|---------------|------------------------|
| 70. ashes 灰 灰 | khi: tau <sup>44</sup> |
| 71. cloud 雲   | fo: <sup>34?</sup>     |
| 72. earth 土 地 | din <sup>33</sup>      |

|                      |       |                                       |
|----------------------|-------|---------------------------------------|
| 73. fire ໄຟ          | 火     | fai <sup>44?</sup>                    |
| 74. flower ນອນໄຟ     | 花朵    | bo: <sup>?</sup> 44                   |
| 75. fruit ຜົນໄຟ      | 水果    |                                       |
| 76. grass ຄຳໄຟ       | 草     | ja: <sup>34?</sup>                    |
| 77. leaf ປູໄຟ        | 葉     | ba:u <sup>33</sup> mai <sup>43</sup>  |
| 78. moon ນາມຈາກໄຟ    | 月亮    | ba:n <sup>33</sup>                    |
| 79. mountain ມາດໄຟ   | 山     | pu: <sup>?</sup> 44                   |
| 80. rain ຄຳໄຟ        | 雨     | fa:n <sup>33</sup>                    |
| 81. stream ນ້ຳໄຟ     | 溪     | ho:j <sup>34?</sup>                   |
| river ນ້ຳໄຟ          | 河     | nam me: <sup>32</sup>                 |
| 82. road ມາດໄຟ       | 路     | ta:y <sup>44?</sup>                   |
| 83. root ຄຳໄຟ        | 树根    | ha: <sup>?</sup> 44                   |
| 84. salt ຄຳໄຟ        | 盐     | ka: <sup>33</sup>                     |
| 85. sky ນ້ຳໄຟ        | 天 (天) | fa <sup>43?</sup>                     |
| 86. smoke ຄຳໄຟ       | 烟 (烟) | xhwan <sup>44?</sup>                  |
| 87. star ຄຳໄຟ        | 星     | da:w <sup>33</sup>                    |
| 88. stick ນ້ຳໄຟ      | 棍子    | mai bo:m <sup>34?</sup>               |
| bamboo tube ນາມຈາກໄຟ | 竹筒    | ba:y <sup>34?</sup> nam <sup>43</sup> |
| 89. stone ນ້ຳໄຟ      | 石     | ko:n <sup>43</sup> hin <sup>33</sup>  |
| 90. sun ນາມຈາກໄຟ     | 太阳    | ta: vin <sup>44?</sup>                |
| day ນ້ຳໄຟ            | 天 (天) | mau: <sup>43</sup>                    |
| 91. tree ນ້ຳໄຟ       | 树木    | ka: <sup>33</sup> mai <sup>43</sup>   |
| wood ນ້ຳໄຟ           | 木     | mai <sup>43</sup>                     |
| 92. water ນ້ຳໄຟ      | 水     | nam <sup>43</sup>                     |
| 93. wind ນ້ຳໄຟ       | 风     | lom <sup>44?</sup>                    |

94. branch 𣎵 枝

(3)

xɔ: 33 mɔi 43

95. silver 𣎵 銀

ɣən 44?

96. bamboo 𣎵 竹

phɔi 44

97. shade 𣎵 (𣎵) 陰影

fə: 43 hum 32

shadow 𣎵 影

ɣau 44?

98. joint 𣎵 (𣎵, 𣎵) 節 (已)

xɔ: ? 34

99. thorn 𣎵 刺

nɔ:m 33

prick on, 𣎵 刺

lɛ:ɣ 44?

100. night 𣎵 夜

kə:ɣ 33 xw:n 44?

101. iron 𣎵 鐵

lek 34

102. dry field 𣎵 旱地

hə:u 32

deserted field 𣎵 流荒耕地

wə:ɣ 44? hə:u 32

paddy field 𣎵 田

nə: 44?

## F. Artifacts and social organization

103. arrow 𣎵 箭

luk 34 nə: ? 34

104. needle 𣎵 針

xim 33 ɣip 34

105. house 𣎵 房子

hə:n 44?

106. crossbow 𣎵 弓

nə: ? 34

107. boat 𣎵 船

hə: ? 44?

108. mortar 𣎵 臼

cuk 44?

109. village 𣎵 村子

bə:n 34?

## G. Spatial, directional

110. leftside 𣎵 左

sə:j 43

111. rightside 𣎵 右

khwə: 33

112. far 𣎵 远

dak 34

113. near ใกล้เคียง

cam 32

[?].

114. year ปี

pii 33

#### H. Numerals and quantifiers

115. twenty ยี่สิบ

sa:w 44?

116. one หนึ่ง

nu:n 33

117. seven เจ็ด

ce:t 34

118. ten สิบ

chip 34

119. hundred ร้อย

ho:j 43

120. two สอง

so:y 33

121. three สาม

sa:m 33

122. four สี่

ghi: 44

123. five ห้า

ha: 34?

124. six หก

hok 34

125. eight แปด

pe:t 44

126. nine เก้า

ka:u 34?

127. many มาก, มากมาย

la:j 33

#### I. Verbs of utterance, body position or function

128. be born เกิด (生子)

?o: 44

129. sleep นอน

no:n 44?

asleep นอนหลับ

lap 34?

close one's eyes ปิดตา

lap 34 ta: 33

130. weep ร้องไห้

ha:y 34?

131. laugh หัวเราะ

mu:n 44

132. die 死 死

(4)

133. awaken 醒 醒

134. cough 咳 咳

135. stand 站 站

136. sit 坐 坐

ta:i<sup>33</sup>

tu:n<sup>44</sup>

ʔa:i<sup>33</sup>

ju:n<sup>33</sup>

naŋ<sup>32</sup>

### J. Verbs of motion

137. fall 落 落

138. climb 爬 爬  
ascend 上 上

139. descend 下 下

140. fly 飞 飞

141. hide 藏, 躲 藏, 躲

142. run 跑 跑  
escape 逃 逃

143. emerge 出, 现 出, 现

hoŋ<sup>44</sup>

xu:n<sup>34?</sup> } head 头

xu:n<sup>34?</sup> }

loŋ<sup>44?</sup>

bi:n<sup>33</sup>

lak<sup>34</sup> swiŋ<sup>44</sup>

dit<sup>34</sup>

kwɔ:n<sup>44</sup>

je:m<sup>32</sup> boŋ<sup>44</sup>

### K. Verbs of emotion, cognition, perception

144. fear 害怕 害怕

145. know 知 (知道)

146. ashamed 害羞 害羞  
shy 羞 羞

147. forget 忘记 忘记

148. dream 梦 梦

149. see 看 (见)

150. smell 嗅 嗅

ja:n<sup>44?</sup>

hu:<sup>43</sup>

lak<sup>34</sup> ʔa:i<sup>33</sup>

lak<sup>34</sup> ʔa:i<sup>33</sup>

lu:m<sup>44?</sup> (梦) 梦

fan<sup>33</sup>

hin<sup>33</sup>

ho:m<sup>33</sup>

## L. Stative verbs with human patients

|                            |                                                                |
|----------------------------|----------------------------------------------------------------|
| 151. thin คน 瘦             | pho:m / ju: <sup>33</sup> bo: <sup>44</sup> ha:w <sup>34</sup> |
| 152. old (thing) คน (老) 旧  | kou <sup>44</sup>                                              |
| old (age) คน, คน 年老        | thau <sup>34</sup> ?                                           |
| 153. alive คน (e.g. คน) 活着 | ja:y <sup>33</sup> he:y <sup>44</sup> ?                        |
| 154. ill คน 病              | po: <sup>44</sup>                                              |
| pain คน, คน 痛              | cep <sup>34</sup>                                              |
| 155. fat คน 肥              | pi: <sup>?</sup> 44?                                           |
| 156. itchy คน 痒            | xan <sup>33</sup>                                              |

## M. Stative verbs with non-human patient

|                       |                      |
|-----------------------|----------------------|
| 157. full คน 满        | tim <sup>33</sup>    |
| 158. long คน 长        | hi: <sup>?</sup> 34? |
| tall คน 高             | sui:y                |
| 159. sweet คน 甜       | va:n <sup>33</sup>   |
| 160. cold คน 冷        | na:w <sup>33</sup>   |
| 161. bitter คน 苦      | xum <sup>33</sup>    |
| 162. sour คน 酸        | sum <sup>34</sup> ?  |
| 163. red คน 红         | de:y <sup>33</sup>   |
| 164. heavy คน 重       | nak <sup>34</sup>    |
| 165. warm คน 温        | ʔun <sup>44</sup>    |
| 166. round คน, คน 圆   | mun <sup>44</sup> ?  |
| 167. ripe คน (คน) 熟   | suk <sup>34</sup>    |
| well-cooked คน (คน) 熟 | suk <sup>34</sup>    |
| 168. soft คน 软        | ʔo:n <sup>44</sup>   |

5

|                     |                    |
|---------------------|--------------------|
| 169. white 白        | do:n <sup>44</sup> |
| 170. black 黑        | dam <sup>33</sup>  |
| 171. thick 厚        | na: <sup>33</sup>  |
| 172. new 新          | ma:u <sup>44</sup> |
| 173. sharp 锋利       | xau <sup>34?</sup> |
| 174. lightweight 轻巧 | bau <sup>33</sup>  |

# N. Action verbs with human agent

|                            |                                         |
|----------------------------|-----------------------------------------|
| 175. eat 吃                 | kin <sup>33</sup>                       |
| 176. drink 喝               | kin <sup>33</sup>                       |
| 177. give 给                | ha:m <sup>34?</sup>                     |
| 178. tie 捆                 | phu: <sup>? 44?</sup>                   |
| 179. steal 偷               | lak <sup>34</sup>                       |
| 180. lick 舔                | le: <sup>? 44?</sup>                    |
| 181. bite 咬                | khop <sup>34</sup>                      |
| 182. scratch 抓             | kau <sup>33</sup>                       |
| scrape 刮                   | xut <sup>44</sup>                       |
| 183. cook (rice) 煮 (饭)     | huy <sup>33</sup>                       |
| boil (water) 烧 (水)         | tom <sup>34?</sup>                      |
| 184. grind 磨 (粉)           | tam <sup>33</sup>                       |
| grind 磨 (石)                | luj <sup>44</sup>                       |
| 185. wash (clothes) 洗 (衣服) | sak <sup>34?</sup>                      |
| wash (face) 洗脸             | soi: <sup>44</sup> na: <sup>? 34?</sup> |
| wash (dishes) 洗碗           | lai: <sup>43</sup>                      |
| 186. dig 挖                 | xut <sup>34</sup>                       |
| 187. let go 放 (走)          | poi: <sup>33</sup>                      |
| 188. extinguish 灭 (火)      | moit <sup>34</sup> fai <sup>44?</sup>   |
|                            | fai <sup>44?</sup> moit <sup>34</sup>   |

189. blow (wind) 吹

pa: 43 lom 44?

blow (flute) 吹 (笛)

pau 44

190. buy 買

su: 43

191. sew 縫 (縫)

yip 34?

192. kill 殺

xa: 34?

193. weave (basket) 編 (籃)

sa:n 33

weave (cloth) 織 (布)

ta:m 33

194. rub 擦 (手)

thuk 34?

wipe 擦 (手)

chet 34

195. squeeze 擠 (壓)

bi:p 44

196. shoot 射

be:n 33

197. kick 踢

te? 34?

198. sell 賣

xa: 33

199. put 放

va:y 33

200. drive 開 (車)

kap 39

drive away 趕 (走)

chap 34

ride 騎

khi: 44

hunt 追

kwa: 33

200.1 burn 燒

co: 34?

200.2 cut 切 (肉) 切 (木)

lat 34?

lat 34? 切 (木)

pam 34?